



THE COMFORTS OF HOME

Honolulu's Studio Shaolin creates a cozy
sanctuary for vacationing family and friends.

By Ela Sathern

Photographed by Kaila Edwards Photography



THE PRIORITY

“The client wanted this vacation home to be a place where friends and family could come and stay, relax and enjoy Hawai‘i,” says Shaolin Low, principal of Studio Shaolin. “She wanted to fit as many people as possible and have a lot of comfortable spaces throughout the home.”

プライオリティ

「クライアントはこのバケーションホームが、友達や家族が来て滞在し、リラックスしてハワイを楽しめる場所にしたかったんです。」とスタジオ・シャオリンの校長、シャオリン・ロウは言う。「彼女はできるだけ多くの人に合う、家中居心地の良い空間を持ちたがっていました。」

THE STRATEGY

“The new owner really wanted to feel the Hawai‘i vibe when she was in the home but wanted a modern take on it,” says Low, “which is how we came to a modern coastal blend and kept everything feeling light and bright, but adding in our signature neutral colors to help give the happy coastal vibe she wanted.”

ストラテジー

「新しいオーナーは、家にいる時ハワイのバイブを本当に感じたかったのですが、そこにモダンなテイクも欲しがりました。」とロウは言う。「なので、モダンな海岸のブレンドにし、すべて軽く明るい感じのまま保ちながらも、彼女の欲しがっていたハッピーなかいがんおバイブを与えられるよう、私達のシグネチャーなニュートラルカラーを加えました。」

THE DESIGN

A nod to her roots, the client, originally from Louisiana, wanted to incorporate artwork from New Orleans artist Heather Bird Harris into the home. “Once she showed the art to me, I had a vision of having five of her pieces running down the long hallway by the front door, flanked with a console on each side. The artist uses natural materials found in Louisiana in her paintings, so it was cool to incorporate that into the entry space,” says Low.

The main hangout space is the grand living room that radiates from the pink terrazzo fireplace installed by the previous owners. “I knew immediately that the fireplace needed a glam feeling,” she says. “While the rest of the home had this coastal vibe, there

was something more formal about the space. We chose to have two low sofas flanking a green volcanic ash coffee table and finished the conversation circle with two woven chairs and ottomans. It was really fun to bring a subtle leopard print into the great room with the fireplace and just little details that make a house a home.” In the dining area, they choose a stunning custom oak dining table from Splinter Concept that fits at least eight people.

デザイン

彼女のルーツに敬意を表し、元タルイジアナ出身のクライアントは、ニューオーリンズのアーティスト、ヘザー・バード・ハリスの作品を家に取



From left: Tribal twist wallpaper accents the primary bedroom wall; Bree Poort art adorns the wall in the dining room.

り入れたかった。「彼女が私にアートを見せてくれて、フ両側にコンソールが付いている、フロントドアの近くの長い廊下に彼女の作品の5つを置くビジョンを持ちました。アーティストは、彼女の絵画に、ルイジアナで見る自然のマテリアルを使い、それをエントランススペースに組み込むのはクールでした。」とロウは言う。

メインの溜まり場は、前のオーナーにインストールされたピンクセラゾーの暖炉から広がる壮大なリビングルームだ。「暖炉にはグラマラスな雰囲気が必要だとすぐにわかりました。」と彼女は言う。「家の他の部分にはこの海岸のバンプがあります、その空間には何かもっとフォーマルな感じがありました。私達は、緑の火山灰のコーヒーテーブルの横にある二つの低いソファを選び、2つの編み椅子とオットマンで会話の輪を終えました。暖炉のある素晴らしい部屋に、繊細な豹柄を取り入れ、家を家らしくするちょっとしたディテールを持ってくるのは本当に楽しかったです。」ダイニングエリアには、少なくとも8人は座れるスプリンター・コンセプトの素晴らしいカスタム・オークのダイニングテーブルを彼らは選びました。

THE OUTCOME

A beautiful, modern coastal space filled with cozy rooms, textures and an overall happy vibe. “The home is all about being cozy, relaxing and rejuvenating,” adds Low. “I think we achieved that feeling perfectly.” ■

アウトカム

心地のよい部屋、テクスチャーや全体的に幸せな雰囲気で溢れた、美しい、モダンな沿岸の空間。「家は居心地良く、リラックスし、癒されることがすべてです。」とロウは付け加える。「私達はその感じをパーフェクトに達成したと思います。」





DESIGN DETAILS

LOCATION

Honolulu, O'ahu

DESIGNER

Studio Shaolin, studioshaolin.com

RESOURCES

AMERICAN LEATHER

Living room sectional,
americanleather.com

BREE POORT

Dining wall art, justbree.com

ESSENTIALS FOR LIVING

Kitchen counter stools,
essentialsforliving.com

FOUR HANDS

Dining chairs, fourhands.com

HEATHER BIRD HARRIS

Entry custom prints,
heatherbirdharris.com

JAIPUR LIVING

Dining room, living room and
primary bedroom rugs,
jaipurliving.com

KOKO ART SHOP

Primary bedroom wallpaper,
kokoartshop.com

MADE GOODS

Entry Isla console; living room table;
madedgoods.com

PALECEK

Living room chairs, palecek.com

ROWE

Living room custom Ottomans,
rowefurniture.com

THE SPLINTER CONCEPT

Dining table, thesplinterconcept.com

SUNPAN

Primary bed nightstands,
sunpan.com

UNIVERSAL

Primary bed and dresser,
universalfurniture.com



Clockwise from top: A nod to her roots, the client welcomes guests with custom prints from New Orleans artist Heather Bird Harris in the entry and living room; with the original pink terrazzo fireplace in place, the living room design enhances the coastal vibe; the spacious kitchen island creates a cozy place to gather.